

為你保留好時光

金寶貝 特價彩色入籍相、護照相 各兩張 \$9.95 送回相底

一小時有取

凡沖晒菲林 沖晒時 送5"X7"一張 多晒一套 24張只收1.99 36張只收2.99

溫哥華唐人街 433 COLUMBIA ST. 隔鄰 ROYA SCOTIA BANK

電話：688-8148 (國泰用戶，另有特價優待)

富來小館

714 MAIN STREET, (緬街) VANCOUVER

七月十六日起(星期四)更換營業時間，加開夜市至凌晨三時，新張期內，廉價酬賓，蒞臨敝店當令貴客有意想不到之收穫。

七天營業時間：上午十一時至凌晨三時

首創：無任歡迎 大交經游巧精晚早粥 任譚通濟水手美飯午快 歡小方實海係小菜夜飯 迎叙便惠鮮仔菜夜餐

請別試 蒙古式烤雞 辣焗皇皇 風味 雞蟹

酒樓拾布

華達華誠公司

週年酬賓，各色拾布，特價出售，尺碼齊全，適合酒樓餐廳，歡迎查詢。電話：434-4885

BUY-SELL

卑詩省免費廣告報紙 免費刊登售物小廣告 請電280-1000 欲購平靚貨品請閱本報 逢星期四出版

BUY & SELL: 5791 No. 3 Road Richmond B.C. V6X 2C9 行政部電話：(604) 273-1571 歡迎刊登付費商業圖片廣告

ming's 名園酒家夜總會

DINING COMPLEX 一四七號片打街東 141-147 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. (604) 683-4722 687-0825

中午特價餐由十一時至三時

四人套餐 \$18.95	六人套餐 \$28.95	八人套餐 \$38.95	十人套餐 \$48.95
白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點

精美小菜每款 \$2.95

東南亞美艷紅歌星 秋燕玲小姐不日登台演唱

馬來西亞肉類紅歌星 米雪小姐快將登台演唱

馬來西亞性感歌星紅星 莊琳小姐即晚登台

萬能仕大樂隊伴奏 地方大 舞池靚 座位舒適

特別介紹 (金牌特價晚餐)

四人套餐 \$22.95	六人套餐 \$32.95	八人套餐 \$44.95	十人套餐 \$55.75
白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點	白灼大龍蝦、清蒸海上鮮、薑蔥焗肉蟹、蒜茸炒時蔬、揚州炒飯、精美甜點

每款和菜牌可任由顧客隨意選擇改換上列兩款。

北京參茸行

特價商品介紹

一磅庄 去蒂冬菇	每包 \$12
一磅庄 江搖柱	每包 \$12
一磅庄 金鈎蝦米	每包 \$8

中藥部由廣東省中醫院主治醫師區祖棠先生主理 免費解答一切有關中藥保健問題

地址：溫哥華片打街89號(中華文化中心對面) 89 E. PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1S9 電話：(604) 684-3563 684-2736

加拿大參茸藥行

總代理大韓民國專賣藥 正高麗參

提神健身 送禮大方

高麗參糖

質高味純 老幼咸宜

各大商號均有代售

溫哥華 喜士定東街33號 688-8880 Canada Ginseng Co., Ltd. 681-9888 33 E. Hastings St. Van., B.C.

CASINO

21點 投注\$5 今晚6時

七月十七、十八、十九、廿一、廿二、廿三日

HOLIDAY INN 711 W. Broadway (由Heather St.入口) 七月十七、十八、廿二、廿三日

RICHMOND CASINO 8440 BRIDGEPORT at #3 Rd.

GREAT CANADIAN CASINO FUTURE INFO 291 WINS

利安旅運中心

大突破 大割價

千鍾百鍊始出來！來回香港從溫哥華出發

中國精選遊 \$2,388.00

暢遊香港、廣州、北京、南京、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州。全程17日

出發日期：一九八七年五月十六日、六月廿七日、七月十一日、八月一日、九月五日、十月三日、十一月七日、十二月十九日。四月十一日(加團)

包三餐膳食、華人領隊、住宿一流酒店、來回直航機票、機票一年有效。

中國、日本、台灣、香港 精選遊 \$2,888.00

暢遊東京、台北、台中、日月潭、彰化、野柳、高雄、香港、北京、南京、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州。全程24日

韓、港、台精選遊 \$1,288.00

暢遊漢城、景福宮、民族博物館、南山、北嶺山、華克山莊、一九八八年世運會場、台北、台中、彰化、基隆、日月潭、高雄等地。全程九日。

日、港、台精選遊 \$1,498.00

暢遊東京、日皇宮、明治神宮、銀座、淺草、台北、台中、彰化、基隆、日月潭、高雄等地。全程九日。包三餐膳食、華人領隊、住宿一流酒店、來回機票、機票一年有效。

687-3316 475 Main St. Van. B.C. FARE AND TOUR PRICES SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE

VOLVO PRECISION

CALL 富豪 富士 ALAN VINER 936-4255 333 North Road, Coquitlam, B.C. V3K 3V8

真味齋臘味製造廠

JIMMY'S FINE FOOD LTD. 2020 Dundas St., Vancouver, B.C. V5L 1J4 電話：(604) 253-3944 (604) 254-6616

辣甜頂五真特美 味味靚花正製味 牛牛大香鴨珍白 肉肉臘臘肝肝油 干干鴨肉腸腸腸 好品肉干鴨肉腸腸

歡迎函詢 目錄均有 索錄大行 代印代商 理奉備號 阻美督府 理奉備號 阻美督府